

**CERCLE UNIVERSEL DES AMBASSADEURS DE LA PAIX FRANCE /  
SUISSE**



**POEMES ET TEXTES DE NOS MEMBRES BONNE REFLEXION ET  
PARTAGE !**

**BEATRIZ VILLACAÑAS PALOMO \* ESPAÑA**  
**NECESITAMOS LA PAZ**

**La Paz es necesaria en nuestra vida,  
Debemos ser unidos los humanos:  
si los humanos vivimos como hermanos  
La Paz llegará siempre bienvenida.**

**La Paz es necesaria en nuestra tierra,  
Nosotros debemos servir a la Bondad:  
Si a Bien y Verdad servimos la humanidad  
La Paz cerrará puertas a la guerra.**

**Con la Paz, los humanos en unión  
Hacemos tras el llanto la canción.**

**\*\*\***

**BEATRIZ VILLACAÑAS, PALOMO, ESPAGNE**  
**NOUS AVONS BESOIN DE PAIX**

**La paix est essentielle à nos vies.  
Nous, humains, devons être unis :  
Si nous vivons en frères et sœurs,  
La paix sera toujours la bienvenue.**

**La paix est nécessaire sur notre Terre.  
Nous devons servir le Bien :  
Si nous servons l'humanité avec Bonté et Vérité,  
La paix mettra fin à la guerre.  
Avec la paix, humains unis,  
Nous créons des chants après nos larmes.**

**\*\*\***

**BEATRIZ VILLACAÑAS, PALOMO, SPAIN**  
**WE NEED PEACE**

**Peace is essential to our lives.  
We humans must be united:**

If we live as brothers and sisters,  
Peace will always be welcome.  
Peace is necessary on our Earth.  
We must serve Good:  
If we serve humanity  
with Kindness and Truth,  
Peace will end war.  
With peace, united humans,  
We create songs after our tears.

\*\*\*

**BEATRIZ VILLACAÑAS, PALOMO, ESPANHA**

**PRECISAMOS DE PAZ**

A paz é essencial para as nossas vidas.  
Nós, humanos,  
precisamos estar unidos:  
Se vivermos como irmãos e irmãs,  
a paz será sempre bem-vinda.

A paz é necessária na nossa Terra.  
Devemos servir ao Bem:  
Se servirmos à humanidade  
com Bondade e Verdade,  
a paz acabará com a guerra.  
Com paz,  
humanos unidos,  
criamos canções depois das nossas lágrimas.

\*\*\*

**Беатрис Вильяканьяс, Паломо, Испания**

**НАМ НУЖЕН МИР**

Мир необходим для нашей жизни.  
Мы, люди, должны быть едины:  
Если мы будем жить как братья и сёстры,  
Мир всегда будет желанным.  
Мир необходим на нашей Земле.  
Мы должны служить Добру:  
Если мы будем служить человечеству  
Добротой и Истиной,  
Мир положит конец войне.  
С миром, единые люди,  
Мы создаём песни после наших слёз.